

Арабская Республика Египет
Администрация президента Республики

ГАЗЕТА «ЕГИПЕТСКИЕ СОБЫТИЯ»
ПРИЛОЖЕНИЕ К ОФИЦИАЛЬНОЙ ГАЗЕТЕ

Стоимость 150 пиастров

№: 225 (продолжение)

Дата выпуска: четверг 5 Шаабана 1424 г., соответствующая 2 октября 2003 г.

Министерство внешней торговли

Постановление № 515 от 2003 г.,

О системе процедур, касающихся экспертизы и надзора за импортируемыми и экспортируемыми товарами

Министр внешней торговли

На основании Закона № 20 от 1936 г. «О печатных изданиях»,

На основании Закона № 48 от 1941 г. «О борьбе с фальсификацией и подделкой»,

На основании Закона № 44 от 1955 г. «О санитарном карантине»,

На основании Закона № 127 от 1955 г. «О профессии фармацевта»,

На основании Закона № 430 от 1955 г. «Об организации контроля за кинематографической деятельностью, проекторами, музыкальной деятельностью, театральными постановками, спектаклями, пластинками и магнитофонными лентами»,

На основании Закона № 499 от 1955 г. «О токсичных и нетоксичных веществах, используемых в промышленности в целом, независимо от ее типа»,

На основании Закона № 59 от 1960 г. «О регулировании работы с ионизирующим излучением и защиты от него»,

На основании Закона № 113 от 1962 г. «О реструктуризации импорта, производства и торговли лекарственными препаратами, медицинскими принадлежностями и химическими веществами»,

На основании Закона № 66 от 1963 г., касающегося издания Закона о таможене,

На основании Закона № 10 от 1966 г. «О надзоре за продовольствием и регулирования его оборота»,

На основании Закона № 53 от 1996 г., касающегося издания Закона о сельском хозяйстве,

На основании Закона № 118 от 1975 г. «Об импорте и экспорте»,

На основании Закона № 28 от 1976 г. «О надзоре за ценными металлами»,

На основании Закона № 117 от 1983 г., касающегося издания Закона об охране памятников,

На основании Закона № 1 от 1994 г. «О весе, измерении и мере»,

На основании Закона № 155 от 2002 г. «О развитии экспорта»,

На основании Постановления президента Республики № 1770 от 1971 г., касающегося учреждения Главного управления по надзору за экспортом и импортом,

На основании Постановления президента Республики № 80 от 1994 г., касающегося утверждения поправок, внесенных в Монреальский протокол, касающийся ограничения производства химических веществ, разрушающих озоновый слой,

На основании Постановления президента Республики № 106 от 2000 г., касающегося упрощения процедур проверки и надзора за импортируемыми и экспортируемыми товарами,

На основании Постановления председателя Совета министров № 1186 от 2003 г., касающегося процедур проверки и надзора за импортом и экспортом,

На основании Постановления министра экономики и внешней торговли № 275 от 1991 г., касающегося издания регламента правил в целях исполнения положений Закона об импорте и экспорте,

На основании Постановления министра экономики и внешней торговли № 346 от 2000 г.,

ПОСТАНОВИЛ:

(Первая статья)

Прилагаемая система и приложения к ней применяются в отношении процедур, касающихся экспертизы и надзора за всеми импортируемыми и экспортируемыми товарами, подлежащими контролю в соответствии с положениями вышеуказанных законов.

(Вторая статья)

Продолжают свое действие министерские постановления, изданные в отношении импортеров товаров непроизводственного назначения, удовлетворяющих правилам, согласно которым достаточно проведения наружного осмотра.

(Третья статья)

Отменяются статьи 73 – 89 Регламента правил, принятого в целях исполнения положений Закона об импорте и экспорте, опубликованного в Министерском постановлении № 275 от 1991 г., указанном выше.

Также отменяется любой нормативный акт, противоречащий положениям прилагаемой системы.

(Четвертая статья)

Настоящее Постановление публикуется в газете «Египетские события» и вступает в силу на следующий день после даты публикации.

Опубликовано 02/10/2003 г.

Министр внешней торговли

Д-р / Юсеф Патрус Гали

Система процедур, касающихся экспертизы и надзора за импортируемыми и экспортируемыми товарами

(Первая глава)

Общие положения

Статья (1):

Функции Главного управления по надзору за экспортом и импортом
закключаются в следующем:

(А) Проведение экспертизы всех импортируемых товаров, подпадающих под действие следующих вышеуказанных законов: касающихся ионизирующего излучения и защиты от него, надзора за продовольствием, сельского хозяйства, а также импорта и экспорта.

Экспертиза товаров, импортируемых на временной основе, из числа вышеуказанных, ограничивается микробиологическим тестами, а также тестами на наличие карантинных вредителей и насекомых.

(Б) Проведение экспертизы всех экспортируемых товаров, подпадающих под действие следующих вышеуказанных законов: касающихся ионизирующего излучения и защиты от него, надзора за продовольствием, сельского хозяйства, а также импорта и экспорта.

(В) Руководство экспертизой и надзором за экспортируемыми и импортируемыми товарами, подпадающими под действие правил контроля за техническими категориями товаров, а также следующих законов: касающихся борьбы с фальсификацией и подделкой, осуществления профессии фармацевта, токсичных и не токсичных веществ, используемых в производстве, охраны ценных металлов, охраны памятников, а также веса, измерения и меры.

(Г) Экспертиза товаров методом случайной выборки по заявлению заинтересованных сторон.

Статья (2):

Процедуры экспертизы и надзора за товарами, указанными в п. (В) ст. (1) настоящей Системы, производятся в один этап при участии всех органов,

которым поручены такие действия, и в соответствии с законами и постановлениями, регулирующими сферы их компетенций.

Статья (3):

Отделение Главного управления по надзору за экспортом и импортом в морских, воздушных и наземных таможенных пунктах пропуска являются единственным органом, которому таможенные службы передают документы, касающиеся импортируемых и экспортируемых грузов, которые в соответствии с законами и регламентами должны быть предоставлены компетентному надзорному органу.

Также такое отделение является единственным органом, уполномоченным объявлять о результатах экспертиз.

Статья (4):

Таможенная служба обязуется руководствоваться решениями, принимаемыми Главным управлением по надзору за экспортом и импортом в отношении процедур экспертизы и надзора за импортируемыми и экспортируемыми товарами.

Таможенной службе запрещается руководствоваться какими-либо требованиями о проведении одной или нескольких экспертиз или результатами экспертиз, запрашиваемых какими-либо другими органами.

Соответствующая таможенная служба обязана осуществить выпуск импортируемых или экспортируемых товаров после принятия Главным управлением по надзору за экспортом и импортом решения о том, что груз отвечает требованиям экспертизы и надзора.

Статья (5):

Представители органов, которым поручено проведение экспертиз и надзора, над которыми осуществляет руководство Главное управление по надзору за экспортом и импортом, пребывают в соответствующее отделение Главного управления по представлению министерства или органов, которые они представляют, и утверждения их кандидатуры Главным управлением по надзору за экспортом и импортом.

Такие представители, при исполнении своих обязанностей в отделении Главного управления по надзору за экспортом и импортом, находятся под административным руководством и обязуются выполнять инструкции, издаваемые Главным управлением, а также одновременно продолжают находиться под руководством и техническим контролем, осуществляемым министерствами и органами, которые они представляют, в соответствии с положениями законов и регламентов, регулирующих сферы их компетенций.

(Вторая глава)

Проверка импортируемых товаров

Статья (6):

Процедуры, касающиеся наружного осмотра и отбора проб импортируемых товаров, осуществляются в соответствии с Системой, указанной в приложении № (2) к Постановлению председателя Совета министров № 1186 от 2003 г., указанному выше, и правилами, касающимися исполнения таких процедур и указанными в последующих статьях.

Статья (7):

Импортёр имеет право запросить проведение экспертизы импортируемых грузов в зоне таможенного контроля или за ее пределами на платной основе по прейскуранту на услуги, оказываемые Главным управлением по надзору за импортом и экспортом, и в соответствии с правилами, издаваемыми постановлением министра внешней торговли.

Статья (8):

Импортёр продовольственных товаров имеет право запросить у Главного управления по надзору за импортом и экспортом проведения экспертизы таких товаров в месте их производства за пределами Арабской Республики Египет. В этом случае импортёр несет все расходы, связанные с оказанием такой услуги в соответствии с прейскурантом и правилами, издаваемыми постановлением министра внешней торговли.

Вместе с тем, проведение такой экспертизы не отменяет процедуры экспертизы в таможенных пунктах по прибытии груза.

Статья (9):

Обязательным условием для экспертизы груза является то, чтобы каждая партия или упаковка в нем содержала товары, идентичные друг другу по типу, категории, классу и таре с указанием товарного кода на них.

Статья (10):

Распоряжение грузами, которые подпадают под процедуры наружного осмотра, осуществляется в соответствии со следующими правилами:

(А) В отношении товаров, по которым достаточно проведения наружного осмотра, выдается сертификат соответствия по окончании успешно пройденного осмотра.

(Б) В отношении товаров, которые прошли наружный осмотр и подлежат лабораторной экспертизе, применяется следующий порядок:

1 – Транспортировка и размещение таких товаров под ответственное хранение компетентными надзорными органами на 48 часов, при этом запрещается распоряжаться ими до получения результата окончательной экспертизы и выдачи сертификата соответствия.

Заинтересованное лицо имеет право оставить груз в зоне таможенного контроля до получения результата окончательной экспертизы и выдачи сертификата соответствия.

2 – Окончательные результаты экспертизы должны быть получены в течение не более семи дней с даты отбора последнего образца, за исключением образцов консервированных продовольственных товаров и бутилированной воды, а также товаров, которые подлежат тестированию на наличие диоксидов. По таким товарам окончательные результаты должны быть получены в течение пятнадцати дней с даты отбора последнего образца. В отношении технических категорий товаров окончательные результаты их экспертизы должны быть получены в течение одного месяца с даты взятия образца.

3 – Окончательные результаты экспертизы не продуктовых товаров должны быть получены в течение периода, определенного для выполнения конкретных тестов, предусмотренных стандартом или законодательством, регулирующим этот вопрос.

Статья (11):

Обязательным условием для транспортировки и помещения грузов под ответственное хранение является следующее:

1 – Предоставление копии договора о владении или аренды складского помещения, в котором планируется хранение.

Главное управление обязуется вести реестр таких договоров и освобождать лиц, зарегистрированных в нем, от предоставления их копии.

2 - Импортер, в течение 12 месяцев до прибытия груза, не должен иметь зарегистрированных нарушений своих обязательств в отношении какого-либо груза, перевезенного и помещенного под ответственное хранение.

3 – В складском помещении, в котором планируется хранение, не должно храниться товаров аналогичной категории.

Что касается товаров промышленного назначения, то от импортера достаточно получения письменного обязательства об ответственности за них.

4 – Импортер предоставляет письменное обязательство о его полной ответственности за груз в течение его транспортировки и хранения до момента получения окончательных результатов экспертиз груза, о том, что

складское помещение, в которое транспортируется груз на хранение, имеет достаточную вместимость, а также о том, что он не будет распоряжаться грузом до момента выдачи решения по нему.

5 – Транспортировка и помещение под ответственное хранение грузов с живыми животными разрешается только после того, как такой груз прошел утвержденный карантин.

6 – Отделение Главного управления, в зоне ответственности которого находится складское помещение, уведомляется о размещении в нем груза с целью осуществления им процедур осмотра и дальнейших действий в отношении него до момента получения окончательных результатов экспертизы.

В отношении продуктовых товаров дополнительно к вышеуказанным применяются следующие меры:

1 – Предоставление фотографии лицензии складского помещения с указанием в ней разрешения на хранение продовольственных товаров.

Отделения Главного управления обязуются вести реестры складских помещений, находящихся в зоне их ответственности, у которых имеются разрешения на хранение продовольственных товаров и к которым обращаются импортеры с целью размещения в них грузов с продовольственными товарами. Информация о таких складских помещениях указывается в реестре на основании предоставленных лицензий.

2 – В санитарно-гигиеническое подразделение, в зоне ответственности которого находится складское помещение, а также Управление по санитарно-гигиеническим вопросам, которому такое подразделение принадлежит, передаются по телеграфу и письменно все данные по грузу с целью принятия санитарно-гигиенических мер, касающихся осмотра помещения, приемки груза и мер в отношении него до момента получения окончательных результатов экспертизы.

3 – Транспортировка замороженных продуктовых товаров осуществляется фургоном-рефрижератором, на который ставится красная сургучная печать таможенного инспектора по продуктовым товарам.

Статья (12):

Главное управление по надзору за импортом и экспортом, лаборатории и подразделения по проведению лабораторных анализов, которым передаются образцы импортируемых продовольственных товаров, обязуются придерживаться экспертиз и анализов, указанных в приложении № (1) к Постановлению председателя Совета министров № 1186 от 2003 г., указанному выше.

Также Главное управление по надзору за импортом и экспортом обязуется, в отношении тестов и анализов, касающихся товаров непродовольственного назначения, придерживаться изданных или утвержденных Египетской организацией по стандартизации и контролю качества стандартов.

Статья (13):

В отношении товаров, по которым изданы обязательные египетские стандарты, Главное управление по надзору за импортом и экспортом обязуется выполнять анализы и исследования, указанные в таких стандартах.

В отношении товаров, по которым не изданы обязательные египетские стандарты, импортер определяет стандарт, на основе которого необходимо выполнить анализы и исследования.

В случае если импортер не требует провести анализ образца импортируемых товаров на основе какого-либо определенного стандарта лаборатория, в которую передан такой образец, имеет право выполнить экспертизу на основании любого утвержденного стандарта.

Статья (14):

Лаборатории, в которые передается образцы товаров непродовольственного назначения на экспертизу и тестирования, обязуются применять те экспертизы и тестирования, которые указаны в одном утвержденном стандарте. Запрещается применять экспертизы и тестирования из более, чем одного стандарта.

Статья (15):

Отделения Главного управления по надзору за импортом и экспортом, каждое в пределах своей компетенции, обязуются выполнять процедуры экспертизы в лабораториях и подразделениях по проведению лабораторных анализов, указанных в перечне, который содержится в приложении № (3) к Постановлению председателя Совета министров № 1186 от 2003 г., указанному выше, и в отношении которого издается постановление министра внешней торговли.

Отделения Главного управления по надзору за импортом и экспортом имеют право проводить санитарно-гигиенические, ветеринарные и карантинные экспертизы в любой из лабораторий, компетентных проводить такие экспертизы и указанных в вышеупомянутом перечне. При этом образцы, которые требуется экспертиза, передаются с соответствующим заявлением, составленным по определенному образцу, в котором четко прописываются виды тестирований и экспертиз, которые требуется провести.

Отделения Главного управления по надзору за импортом и экспортом имеют право проводить экспертизы и исследования образцов одного груза в нескольких лабораториях, указанных в перечне, который содержится в приложении № (3) к Постановлению председателя Совета министров № 1186 от 2003 г., указанному выше.

Лаборатории при Министерстве сельского хозяйства и мелиорации, Министерства здравоохранения и народонаселения и Министерства электричества и энергетики, указанные в перечне, который содержится в приложении № (3) к Постановлению председателя Совета министров № 1186 от 2003 г., указанному выше, обязуются тестировать образцы, передаваемые им отделениями Главного управления по надзору за импортом и экспортом, а также уведомлять их о результатах таких анализов.

Статья (16):

За исключением грузов с продовольственными товарами, по результатам первой экспертизы которых выявлено, что они могут негативно воздействовать на здоровье потребителей в результате содержащихся в них микробов или токсинов, запрещается отказываться от прибывающих грузов, которые не соответствуют условиям или стандартам, без проведения повторного отбора аналогичных образцов в соответствии с тем, что предусмотрено порядком проведения наружного осмотра, отбора образцов и принятия процедур, касающихся осмотра и надзора. В этом случае заинтересованное лицо уведомляется о сроках повторного отбора образцов, при этом оно обязуется предоставить сотрудникам отделения Главного управления возможность провести такой отбор. В противном случае будут утверждены результаты первого отбора образцов.

Статья (17):

В отношении импортируемых товаров, не подлежащих действию следующих законов: касающихся ионизирующего излучения и защиты от него, надзора за продовольствием и сельским хозяйством - Главное управление по надзору за импортом и экспортом обязуется руководствоваться в отношении них сертификатами о проведении экспертизы, выданными государственными органами или одной из лабораторий, аккредитованных при аккредитационных органах, являющихся членами Международного аккредитационного совета. В отношении таких товаров, имеющих вышеуказанные сертификаты, достаточно проведения наружного осмотра.

Условием принятия сертификата о проведении экспертизы является предоставление документов, подтверждающих аккредитацию лабораторий, выдавших их. Главное управление по надзору за импортом и экспортом

обязуется вести реестр лабораторий, предоставивших документы, подтверждающие аккредитацию.

Другим условием принятия сертификата о проведении экспертизы является указание в них того, что выполненные экспертизы и исследования соответствуют изданному или утвержденному Египетской организацией по стандартизации и контролю качества стандарту.

Руководитель Главного управления по надзору за импортом и экспортом разрабатывает правила экспертизы грузов, по которым вышеупомянутые органы выдали сертификаты об экспертизе, методом случайной выборки. В случае выявления несоответствия результатов, указанных в таких сертификатах, результатам, полученным в результате экспертизы груза методом случайной выборки, органу, выдавшему сертификат об экспертизе, направляется предупреждение о первом нарушении.

В случае повторного нарушения издается министерское постановление о запрете приема сертификатов, выдаваемых такой лабораторией.

Статья (18):

В отношении товаров, маркированных известными мировыми знаками качества, достаточно проведение наружного осмотра в соответствии с правилами, издаваемыми постановлением министра внешней торговли.

Статья (19):

Импортёр обязуется реэкспортировать или утилизировать груз, окончательные результаты экспертизы которого показали, что он не соответствует установленным требованиям, в течение срока, не превышающего двух месяцев с даты уведомления импортера о таких результатах.

При необходимости и по требованию импортера руководитель Главного управления по надзору за импортом и экспортом имеет право продлить этот срок.

Статья (20):

Импортёр письменно уведомляется о результатах окончательной экспертизы, и в случае его уведомления об отказе в приемке груза соблюдается следующий порядок:

(А) Если груз находится в зоне таможенного контроля, то соответствующая таможенная служба оповещается о принятии необходимых мер в отношении реэкспорта или утилизации отказанного груза в соответствии с положениями, регулирующими этот вопрос.

(Б) Если груз находится за пределами таможенного контроля на ответственном хранении, то орган, осуществляющий надзор за ответственным хранением, служба розыскной полиции Министерства снабжения и таможенная служба уведомляются о необходимости принятия процедур по его реэкспорту или утилизации.

Статья (21):

Сектор внешнеторговой политики уведомляется о случаях распоряжения грузом / его частью, помещенном под ответственное хранение, до выдачи сертификата соответствия по нему для принятия предусмотренных законодательством мер в отношении импортера.

Статья (22):

В отношении грузов с промышленными товарами непродовольственного назначения, импортируемых от производителей, зарегистрированных в Главном управлении по надзору за импортом и экспортом, а также отвечающих следующим требованиям, достаточно проведения наружного осмотра и проверки соответствия данных, указанных на грузе, с данными, указанными в сопутствующих документах:

- 1 – Заявление о регистрации подается торговым представителем производителя, его доверенным лицом или импортером.
- 2 – Производитель в процессе производства должен применять систему контроля качества и приложить документы, подтверждающие это, к заявлению о регистрации.
- 3 – Производство должно осуществляться в соответствии со стандартом, утвержденным Египетской организацией по стандартизации и контролю качества.

Регистрация производителей, отвечающих вышеуказанным требованиям, осуществляется в специальном реестре, который ведет Главное управление по надзору за импортом и экспортом. Министр внешней торговли издает постановление о внесении в него производителя или исключения из него, которое ежемесячно публикуется в газете «Египетские события».

Руководитель Главного управления по надзору за импортом и экспортом имеет право отдать приказ об экспертизе какого-либо груза, прибывшего от производителя, зарегистрированного в вышеуказанном реестре, методом случайной выборки. В случае выявления несоответствия груза или грузов, которые прошли такую экспертизу, компании-производителю направляется предупреждение об исключении из вышеупомянутого реестра. В случае выявления повторного несоответствия компания-производитель исключается из него. Повторная регистрация компании-производителя, удаленной из

реестра, возможна при условии соответствия требованиям, указанным в первом параграфе настоящей статьи.

Статья (23):

Импортёр, в отношении груза которого принято решение об отказе в приемке после повторном отборе образцов, имеет право направить заявление на проведение повторной экспертизы с указанием в нем обоснованных причин для нее в течение недели с момента его уведомления о результате.

Он имеет право запросить проведение экспертизы в другой лаборатории из числа тех, которые указаны в приложении № (3) к Постановлению председателя Совета министров № 1186 от 2003 г., и выбранной Главным управлением. В случае отсутствия другой лаборатории в повторной экспертизе должны принимать участие сотрудники лаборатории, которые не участвовали в предыдущих экспертизах.

Импортёр, его представитель или доверенное лицо, а также представитель компании-производителя имеет право присутствовать на процедурах повторной экспертизы, а также подписывать ее результаты. Импортёр несет расходы на повторную экспертизу образцов.

Статья (24):

Отделения Главного управления по надзору за импортом и экспортом обязуются передать импортёру остатки образцов после их экспертизы. В случае, если импортёр или его представитель не обращается за образцами в течение двух дней (для продовольственных товаров) и в течение 15 дней (для непродовольственных товаров) с даты его уведомления, Главное управление имеет право распорядиться такими остатками в соответствии с правилами, изданными постановлением министра внешней торговли.

Статья (25):

Главное управление по надзору за импортом и экспортом или его соответствующие отделения, на основании заявления заинтересованного лица, выдают сертификат о результате экспертизы или проверки, его копию, а также экземпляр взамен утраченного сертификата после оплаты пошлины, равной 1 египетскому фунту.

Статья (26):

В отношении египетских экспортируемых товаров, возвращаемых в страну, достаточно проведения экспертизы на соответствие санитарно-гигиеническим правилам, а также прохождение фитосанитарного и ветеринарного карантина.

Статья (27):

Товары, подлежащие контролю качества, должны отвечать следующим требованиям:

Во-первых, в отношении товаров, которые поступают в упакованном виде, обязательным условием является написание страны происхождения на упаковке стойким веществом на арабском, английском или французском языках.

Во-вторых, в отношении приборов, техники и оборудования обязательным условием является написание страны происхождения на корпусе способом, исключающим стирание надписи.

В-третьих, в отношении консервированных продуктовых товаров обязательным условием является написание на каждой упаковке страны происхождения, название импортера, его адрес на арабском, английском или французском языках способом, исключающим стирание надписи.

В-четвертых, в отношении непродовольственных товаров, имеющих определенный срок годности, обязательным условием является, чтобы с даты производства до даты выдачи сертификата о таможенных процедурах прошло не более половины срока годности.

В-пятых, в отношении автомобилей, которые импортируются в целях продажи, обязательным условием является наличие среди документов, необходимых для выпуска, сертификата, заверенного компанией-производителем, включающего номер шасси и двигателя, указания того, что произведенные автомобили имеют характеристики, позволяющие их использование в условиях жаркого климата, а также типа топлива, пригодного для использования в автомобилях.

В-шестых, в отношении приборов, оборудования и аэрозольной продукции, за исключением медицинской продукции, обязательным условием является их неиспользование в производстве веществ, разрушающих озоновый слой (фреон 114 – 113 – 12 – CFC 11 – полиуретаны – бромистый метил), включенных в поправки, внесенные в Монреальский протокол, касающийся ограничения использования веществ, разрушающих озоновый слой, в отношении ратификации которого издано Республиканское постановление № 80 от 1998 г.

В-седьмых, в отношении тушек птицы, домашней птицы и мяса:

1 – Отгрузка должна осуществляться непосредственно из страны происхождения в Египет.

2 – Продукция должна быть упакована в герметично закрывающиеся пакеты, отвечающие санитарно-гигиеническим требованиям. В каждом пакете с внутренней стороны, а также на внешней стороне пакета и на внешней таре

должна иметься этикетка с напечатанными с использованием стойкого вещества следующими данными на арабском языке (допускается использование двух языков, один из которых должен быть арабским):

(А) Страна происхождения.

(Б) Название и торговый знак производителя (если имеется).

(В) Название скотобойни.

(Г) Дата забоя.

(Д) Название импортера и его адрес.

(Е) Орган, осуществлявший надзор за забоем на предмет соответствия исламским правилам забоя. Такой орган обязательно должен быть аккредитован в торговом представительстве АРЕ в стране происхождения.

В-восьмых, в отношении тканей обязательным условием является:

1 – На упаковке ткани в самом начале рулона и его конце указывается название импортера и страна-производитель, при этом длина тканевого отреза должна быть не менее 30 м.

2 – Счет-фактура и счет должны содержать следующие данные:

- | | |
|---|---|
| • Длина отреза ткани в метрах. | • Ширина отреза ткани в сантиметрах. |
| • Количество уточных нитей на сантиметр. | |
| • Количество основных нитей на сантиметр. | |
| • Сырье для уточных нитей. | • Сырье для основных нитей. |
| • Толщина уточных нитей (номер пряжи). | • Толщина основных нитей (номер пряжи). |
| • Тип полотна. | • Тип полотна. |
| • Тип изготовления. | • Вес погонного метра в граммах. |

В-девярых, в отношении готовой одежды и текстильных изделий обязательным условием является:

1 – На каждом изделии должна иметься информационная этикетка с указанием следующей информации:

- Название компании или завода-производителя и его торговый знак (если имеется).

- Размер в соответствии со всеми международными системами размеров.
- Тип используемой ткани, страна ее происхождения, в случае со смешанными тканями указывается тип тканей и их процентное соотношение в составе изделия.
- Символы ухода.
- Страна происхождения.
- Название импортера.

2 – В отношении готовой одежды и текстильных изделий, которые производятся под торговым знаком, обязательным условием является предоставление заверенного сертификата от владельца торгового знака о наличии у завода-производителя лицензии на использование такого знака.

Каждое изделие должно быть упаковано в соответствующую упаковку, на которой, а также на внешней таре указываются все данные в порядке, указанном на информационной этикетке каждого изделия.

3 – Завод-производитель должен иметь регистрацию в Главном управлении по надзору за импортом и экспортом с целью гарантии соблюдения обязательств, касающихся охраны окружающей среды и безопасности труда, в соответствии с правилами, издаваемыми постановлением министра внешней торговли.

Статья (28):

Руководитель Главного управления по надзору за импортом и экспортом или его уполномоченный представитель, на основании заявления импортера, его представителя или доверенного лица, имеет право разрешить произвести пересортировку или пересмотр импортируемых грузов, окончательно отказанных в приемке, в зоне таможенного контроля или за ее пределами.

Повторная экспертиза груза, который был пересортирован или пересмотрен, осуществляется, как если бы груз был новым.

(Третья глава)

Экспертиза экспортируемых товаров

Статья (29):

Экспортер должен подать заявление о проведении экспертизы в соответствующее отделение Главного управления по надзору за импортом и экспортом на специальном бланке и оплатить пошлину, устанавливаемую постановлением министра внешней торговли.

Экспортер имеет право запросить выполнение процедур экспертизы в таможенной декларации.

Статья (30):

В отношении экспортируемых товаров, соответствующих следующим требованиям, достаточно проведения наружного осмотра:

1 - Экспортер должен применять систему контроля качества, утвержденную Главным управлением по надзору за импортом и экспортом, при этом экспортеру достаточно письменно заявить о применении такой системы, а также допустить сотрудников Главного управления к проверке такой системы.

2 – Главное управление по надзору за импортом и экспортом обязано удостовериться в том, что экспортер осуществляет экспорт товаров в течение не менее одного года или экспортировал не менее десяти грузов, а также ранее не было зарегистрировано случаев отказа от груза такого экспортера или его части.

Регистрация экспортеров, отвечающих вышеуказанным требованиям, производится в реестре, который ведет для этих целей Главное управление по надзору за импортом и экспортом. Регистрация в реестре или исключение из него осуществляется в соответствии с постановлением министра внешней торговли, которое ежемесячно публикуется в газете «Египетские события».

Руководитель Главного управления по надзору за импортом и экспортом имеет право отдать приказ об экспертизе какого-либо груза экспортеров, зарегистрированных в вышеуказанном реестре, методом случайной выборки. В случае выявления несоответствия груза или грузов, которые прошли такую экспертизу, экспортеру направляется предупреждение об исключении из вышеупомянутого реестра. В случае выявления повторного несоответствия экспортер исключается из него. Повторная регистрация экспортера, удаленного из реестра, возможна, если он удовлетворяет требованиям, указанным в первом параграфе настоящей статьи.

Статья (31):

Экспортер обязуется подготавливать грузы, которым требуется экспертиза, в зоне таможенного контроля.

Экспортер имеет право запросить проведение экспертизы экспортируемого груза в месте его подготовки в районах производства или за пределами зоны таможенного контроля. Экспортер обязуется оплатить пошлины за услуги, которые оказывает Главное управление, в соответствии с правилами, публикуемыми постановлением министра внешней торговли.

Экспортер имеет право запросить проведение экспертизы подготовленной части груза, если он не подготовлен полностью.

Статья (32):

Обязательным условием для экспертизы экспортируемого груза является то, чтобы каждая партия или упаковка в нем содержала товары, идентичные друг другу по типу, категории, классу и таре.

Статья (33):

Главное управление по надзору за импортом и экспортом обязуется руководствоваться сертификатами, выданными специальными службами министерств сельского хозяйства и мелиорации, здравоохранения и народонаселения, электричества и энергетики, которые выдаются на основе процедур по надзору, осуществляемых такими службами в местах производства и подготовки грузов, и касающихся соответствия санитарно-гигиеническим, фитосанитарным, ветеринарным и радиационным нормам. Такие сертификаты считаются достаточными для признания грузов годными к экспорту.

Для указанных грузов достаточно проведение наружного осмотра.

Статья (34):

Отделение Главного управления проводит экспертизу и проверку аналогичного образца экспортируемого груза, отобранного методом случайной выборки. Отделение Главного управления не имеет право отказывать в экспорте груза в случае его несоответствия требованиям и характеристикам без проведения экспертизы трех аналогичных образцов экспортируемого груза, отобранных методом случайной выборки.

При желании экспортера разрешается запросить выполнение процедур экспертизы и выдачи сертификата, разрешающего экспорт, в таможенной декларации.

Соответствующее отделение Главного управления обязуется выдать владельцу экспортируемого груза сертификат, разрешающий экспорт, на количество, отвечающее требованиям. Сертификат выдается сразу по окончании экспертизы и проверки.

Статья (35):

Если в результате экспертизы установлено, что груз не соответствует установленным Главного управления требованиям и характеристикам, отделение Главного управления обязуется уведомить экспортера, его представителя или доверенное лицо о причинах отказа в течение 24 часов с даты экспертизы.

Экспортер имеет право запросить регистрацию сертификата в таможенной декларации.

Статья (36):

Экспортер обязуется отправить груз в пункт назначения в течение срока, определенного в сертификате, разрешающем экспорт.

Статья (37):

Обязательным условием экспорта груза является его соответствие требованиям и характеристикам вплоть до момента отправки. Отделение Главного управления обязуется отслеживать этот вопрос. Если установлено, что груз перестал соответствовать установленным требованиям и характеристикам на момент отправки, то, если он находится за пределами зоны таможенного контроля, аннулируется сертификат, разрешающий экспорт, и снимаются таможенные печати с груза, если он находится в зоне таможенного контроля, то запрещается его экспорт.

Статья (38):

Если экспортер передумал экспортировать груз или в случае истечения указанного в сертификате срока, в течение которого он должен был его отправить, то соответствующее отделение Главного управления обязано снять с груза таможенные печати.

Статья (39):

Главное управление или его соответствующие отделения, на основании заявления экспортера, его представителя или доверенного лица, выдает сертификат с результатом экспертизы, его копию или экземпляр, взамен утерянного, после оплаты установленной пошлины.

Статья (40):

Экспортер в течение 48 часов после уведомления о результате экспертизы имеет право обратиться в отделение Главного управления и запросить повторную экспертизу с указанием обоснованных причин для нее.

В случае положительного ответа на обращение проводится повторная экспертиза, в которой принимают участие сотрудники лаборатории, ранее не участвовавшие в экспертизе груза. Повторная экспертиза проводится в присутствии экспортера, его представителя или доверенного лица.

Статья (41):

Председатель Совета директоров Главного управления по надзору за импортом и экспортом или его уполномоченный представитель имеет право,

на основании заявления импортера, освободить какой-либо из экспортируемых грузов за границу от какой-либо экспертизы или тестов.

Экспортер имеет право обратиться с заявлением о проведении экспертизы экспортируемых товаров в соответствии с характеристиками, которые запрашивает импортер. Такие характеристики указываются в заявлении, подаваемом экспортером.

(Четвертая глава)

Статья (42):

Экспортер или импортер имеют право подать жалобу на результаты окончательной экспертизы в течение недели с даты уведомления о них.

Для этого заинтересованное лицо, его представитель или доверенное лицо подает жалобу в Секретариат комиссии по рассмотрению жалоб, сформированной на основе постановления министра внешней торговли в соответствии с положениями седьмой статьи постановления председателя Совета министров № 1186 от 2003 г., указанного выше. К заявлению прилагается документ об оплате страхового взноса в размере пяти египетских фунтов, который возвращается ему в случае принятия жалобы.

Жалоба предоставляется на рассмотрение комиссии в течение 24 часов с момента подачи. Комиссия изучает документы, поданные заинтересованными сторонами, и имеет право утвердить результаты экспертизы, внести в них изменения, отменить или запросить повторную экспертизу. Решение комиссии считается окончательным и подлежит доведению до сведения всех заинтересованных лиц.

Комиссия, в случае принятия решения о повторной экспертизе, назначает соответствующую лабораторию и предоставляет лицу, подавшему жалобу, возможность присутствовать во время такой экспертизы. Результаты повторной экспертизы считаются окончательными и обжалованию не подлежат.

Опубликовано Главным управлением по делам типографий

Председатель Совета директоров

Инженер / Захир Мухаммад Хасаб ан-Наби

№ размещения в библиотеке № 268 от 2003 г.
